

**Briuselis, 2025 m. liepos 3 d.
(OR. en)**

11200/25

**Tarpinstitucinė byla:
2025/0204 (NLE)**

**ECOFIN 943
UEM 383
FIN 818
ECB
*EIB***

PRIDEDAMAS PRANEŠIMAS

nuo:	Europos Komisijos generalinės sekretorės, kurios vardu pasirašo direktorė Martine DEPREZ
gavimo data:	2025 m. liepos 2 d.
kam:	Europos Sąjungos Tarybos generalinei sekretorei Thérèse BLANCHET
Komisijos dok. Nr.:	COM(2025) 379 final
Dalykas:	Pasiūlymas TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS kuriuo iš dalies keičiamas 2022 m. gegužės 4 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD 1) dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

Delegacijoms pridedamas dokumentas COM(2025) 379 final.

Pridedama: COM(2025) 379 final



EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2025 07 02
COM(2025) 379 final

2025/0204 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

kuriuo iš dalies keičiamas 2022 m. gegužės 4 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD 1) dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

{SWD(2025) 179 final}

Pasiūlymas

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

kuriuo iš dalies keičiamas 2022 m. gegužės 4 d. Įgyvendinimo sprendimas (ES) (ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD 1) dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2021 m. vasario 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2021/241, kuriuo nustatoma ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo priemonė¹, ypač į jo 20 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2021 m. spalio 15 d. Bulgarijos pateiktą nacionalinį ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą Komisija Tarybai pasiūlė įvertinti teigiamai. Taryba teigiamą įvertinimą patvirtino 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu². Tas Tarybos įgyvendinimo sprendimas buvo iš dalies pakeistas 2023 m. gruodžio 8 d.³;
- (2) 2025 m. balandžio 16 d. Bulgarija pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnio 1 dalį Komisijai pateikė pagrįstą prašymą pasiūlyti iš dalies pakeisti 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimą, nes dėl objektyvių aplinkybių dalies ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įgyvendinti nebeįmanoma. Tuo remdamasi Bulgarija pateikė iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą;

Skyrius „REPowerEU“, įtrauktas pagal Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnį

- (3) skyriuje „REPowerEU“ numatytos trys naujos reformos ir dvi naujos investicijos. 1 reforma „Energijos nepritekliaus valdymo sistema ir pasirengimas liberalizuoti mažmeninę rinką“ siekiama įsteigti koordinavimo padalinį, kuris spręstų energijos nepritekliaus problemą ir apsaugotų pažeidžiamus energijos vartotojus, ir įgyvendinti parengiamuosius veiksmus siekiant liberalizuoti mažmeninę elektros energijos rinką. 2 reforma „Naujų atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir kaupimo pajėgumų prijungimo procedūrų skaidrumas“ siekiama padidinti naujų atsinaujinančiųjų išteklių energijos

¹ OL L 57, 2021 2 18, p. 17.

² ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD 1.

³ ST 15837/23 INIT; ST 15837/23 ADD 1.

pajėgumų prijungimo procedūrų skaidrumą sukuriant viešai prieinamą internetinį tinklo pajėgumo prieglobos žemėlapi. 3 reforma „Balansavimo rinkos veikimo gerinimas ir reguliavimo apkrova įgalinimas“ siekiama pagerinti Bulgarijos balansavimo rinkos veikimą, prie automatinio dažnio atkūrimo ir stabilios sistemos veikimo tarptautinio koordinavimo platformos (PICASSO) prisijungus perdavimo sistemos operatoriui ESO EAD ir priimant palankesnių reguliavimo apkrova priemonių skatinimo galimybių analizę bei rekomendacijas dėl jų. Pagal 1 investiciją bus sukurta informacinė sistema, padėsianti nustatyti energijos nepriteklių patiriančius ir pažeidžiamus namų ūkius ir patvirtinti jų statusą. 3 investicija apima atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir elektrinių transporto priemonių naudojimą teikiant socialines paslaugas;

- (4) į skyrių „REPowerEU“ taip pat įtraukta padidinto masto priemonė, t. y. 2 investicijos padidinto masto priemonė: „Nacionalinė atsinaujinančiųjų išteklių elektros energijos kaupimo infrastruktūra (RESTORE)“, daranti poveikį 4 komponento „Mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomika“ 8 investicijai „Nacionalinė atsinaujinančiųjų išteklių elektros energijos kaupimo infrastruktūra (RESTORE)“, kuria siekiama diegti tinklo masto elektros energijos kaupimo įrenginius. Padidinto masto priemone, įtraukta į skyrių „REPowerEU“, reikšmingai padidinamas į nacionalinę ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą jau įtrauktos priemonės užmojis;
- (5) atsižvelgdama į tai, kad pagal EGADP reglamento 11 straipsnio 2 dalį ir 2023 m. gruodžio 8 d. iš dalies pakeitus Tarybos įgyvendinimo sprendimą didžiausias finansinis įnašas sumažintas 578 533 524 EUR, Bulgarija į skyrių „REPowerEU“ įtraukė 4 investiciją „Parama naujiems elektros energijos gamybos iš atsinaujinančiųjų išteklių ir elektros energijos kaupimo pajėgumams“, kuri jau buvo įtraukta į 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimą. Ta priemonė tame įgyvendinimo sprendime pateikta kaip 4 komponento „Mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomika“ 6 investicija „Parama naujiems elektros energijos gamybos iš atsinaujinančiųjų išteklių ir elektros energijos kaupimo pajėgumams“;

Daliniai pakeitimai pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį

- (6) dėl objektyvių aplinkybių Bulgarijos pateikti daliniai ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano pakeitimai yra susiję su 82 priemonėmis;
- (7) Bulgarija paaiškino, kad aštuonių priemonių nebeįmanoma įgyvendinti, nes dėl infliacijos labai išaugo priemonių įgyvendinimo išlaidos. Tai atitinkamai susiję su šiomis priemonėmis: 2 investicija „Švietimo infrastruktūros modernizavimas“; 3 investicija „Skaitmeninių įgūdžių mokymas ir suaugusiųjų mokymosi platformos sukūrimas“; 1 investicija „Programa, kuria siekiama paspartinti ekonomikos atsigavimą ir pertvarką pasitelkiant mokslinius tyrimus ir inovacijas“; 6 investicija „3-ioji Sofijos metro linija“; 10 reforma „Viešieji pirkimai“; 1 investicija „Ilgalaikės priežiūros modernizavimas“; 2 investicija „Asmenų su nuolatine negalia aprūpinimas pagalbiniais prietaisais“ ir 3 investicija „Psichiatrinės priežiūros modernizavimas ir plėtojimas“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (8) Bulgarija paaiškino, kad šešių priemonių nebeįmanoma įgyvendinti dėl netikėto paklausos trūkumo. Tai atitinkamai susiję su: 7 investicija „Bendros šilumos ir elektros energijos iš geoterminių šaltinių bandomasis projektas“; 1 reforma „Žemės ūkio sektoriaus strateginės programos atnaujinimas“; 2 investicija „Europos traukinių

kontrolės sistemos traukiniuose montuojama įranga“; 5 investicija „Kelių eismo saugumas“; 4 investicija „Saugumo paslaugų kokybės ir tvarumo gerinimas“ ir 6 investicija „Nacionalinės skubios pagalbos ryšio sistemos 112 tobulinimas“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (9) Bulgarija paaiškino, kad penkių priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl netikėtų teisinių problemų. Tai atitinkamai susiję su: 1 investicija „Ekosistemų metodo integravimas ir gamtos procesais pagrįstų sprendimų taikymas „Natura 2000“ teritorijų apsaugai“; 1 investicija „Geležinkelių riedmenys“; 1 investicija „Vandens tiekimo ir kanalizacijos sistemų, įskaitant nuotekų valymo įrenginius, skirtus aglomeracijoms nuo 2 000 iki 10 000 GE, statybos / tolesnės statybos / rekonstravimo programa“; 3 investicija „Socialinės ekonomikos plėtra“ ir 4 investicija „Socialinės paramos agentūros modernizavimas“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (10) Bulgarija paaiškino, kad šešių priemonių įgyvendinti nebeįmanoma dėl netikėtų vėlavimų jas įgyvendinant. Tai atitinkamai susiję su: 2 investicija „Parama atsinaujinančiųjų išteklių energijai namų ūkiuose“; 3 investicija „Parama efektyviai energiją vartojančioms gatvių apšvietimo sistemoms“; 5 investicija „Žaliojo vandenilio gamybos bandomieji projektai“; 1 reforma „Prieinamas, veiksmingas ir nuspėjamas teisingumas“; 8 investicija „Erdvinė stebėseną, kontrolę ir valdymą modernizuojant Aerokosminės erdvės stebėsenos centrą (AMC)“ ir 9 investicija „Duomenų skaitmeninimas administracijoje su popieriniais registrais“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (11) Bulgarija paaiškino, kad 17 priemonių buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnes alternatyvas, kad būtų pasiektas pradinis priemonės užmojis. Tai atitinkamai susiję su: 1 investicija „STEM centrui ir inovacijos švietimo srityje“; 4 investicija „Jaunimo centrui“; 4 reforma „Energijos vartojimo efektyvumo ir atsinaujinančiųjų išteklių energijos projektų skatinimas per sąskaitas už energiją“; 8 reforma „Elektros energijos rinkos liberalizavimas“ 9 reforma „Neutralaus poveikio klimatui veiksmų gairės“; 1 investicija „Parama pastatų ūkio renovacijai“; 2 investicija „Procesų „nuo ūkio iki stalo“ skaitmeninimas“; 1 reforma „Strateginė transporto programa“; 2 reforma „Kelių eismo saugumas“; 5 reforma „Elektroninis judumas“ ir 7 investicija „Žaliojo judumas“; 2 reforma „Vandens sektoriaus reformos tąsa“; 2 reforma „Kova su korupcija“; 3 reforma „Privalomojo teismo tarpininkavimo įvedimas“; 2 investicija „Smegenų kraujagyslių ligų intervencinės diagnostikos ir endovaskulinio gydymo sąlygų gerinimas ir sąlygų smegenų kraujagyslių ligų endovaskulinio gydymo specialistų pouniversitetinėms studijoms Bulgarijoje sudarymas“; 5 investicija „Užimtumo agentūros modernizavimas“; 7 investicija „Ambulatorinės priežiūros plėtra“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (12) Bulgarija paaiškino, kad 35 priemonės buvo iš dalies pakeistos siekiant įgyvendinti geresnę alternatyvą, kad būtų galima sumažinti administracinę naštą ir vis tiek pasiekti

atitinkamų priemonių tikslus. Tai atitinkamai susiję su: 1 reforma „Ikimokyklinio ir mokyklinio ugdymo bei mokymosi visą gyvenimą reforma“; 1 reforma „Bendra mokslių tyrimų ir inovacijų plėtros politika“; 2 investicija „Bulgarijos mokslų akademijos inovacinių pajėgumų stiprinimas“; 1 investicija „AttractInvestBG“; 2 investicija „Ekonominės transformacijos programa“; 6 reforma „Elektros energijos gamybos iš atsinaujinančiųjų išteklių skatinimas“; 7 reforma „Vandenilio technologijų potencialo išnaudojimas ir vandenilio gamyba bei tiekimas“; 10 reforma „Energetikos sektoriaus priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas“; 11 reforma „Valstybinių energetikos sektoriaus įmonių valdymo gerinimas“; 4 investicija „Elektros energijos perdavimo tinklo skaitmeninė transformacija“; 8 investicija „Nacionalinė elektros energijos iš atsinaujinančiųjų energijos išteklių kaupimo infrastruktūra (RESTORE)“; 1 investicija „Žemės ūkio technologinės ir ekologinės pertvarkos skatinimo fondas“; 1 reforma „Veiksmingos politinės ir reguliavimo sistemos kūrimas ir įgyvendinimas“; 2 reforma „Efektyvus radijo dažnių spektro naudojimas“; 1 investicija „Didelio masto skaitmeninės infrastruktūros diegimas“; 2 investicija „Skaitmeninės TETRA sistemos ir radijo perdavimo tinklo statyba, plėtra ir optimizavimas“; 3 reforma „Tvarus judumas mieste“; 4 reforma „Integruotas viešasis transportas“; 4 reforma „Nemokumo procedūrų stiprinimas“; 5 reforma „Bulgarijos statybos sektoriaus skaitmeninė reforma“; 6 reforma „Registro reforma e. valdžios potencialui išnaudoti“; 7 reforma „Valstybės įmonių valdymo sistemos tobulinimas“; 8 reforma „Kovos su pinigų plovimu sistemos stiprinimas“; 1 investicija „Bendros teismų informacinės sistemos stiprinimas, tolesnis plėtojimas ir naudojimas“; 2 investicija „Pagrindinių bylinėjimosi procesų administracinės teisenos srityje skaitmeninimas“; 3 investicija „Prokuratūros informacinės ir ryšių infrastruktūros transformavimas“; 6 investicija „Parama statinių informacinio modeliavimo diegimo bandomajam etapui“; 11 investicija „Tinkamos informavimo ir administracinės aplinkos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti užtikrinimas“; 1 reforma „Minimalių pajamų sistemos reforma“; 2 reforma „Socialinių paslaugų reforma“; 6 investicija „Kultūros ir kūrybos sektorių plėtra“; 7 investicija „Muziejų, bibliotekų ir archyvų kolekcijų skaitmeninimas“; 1 reforma „Sveikatos priežiūros sektoriaus strateginės programos atnaujinimas“; 3 reforma „Sveikatos priežiūros profesijų patrauklumo didinimas ir labiau subalansuoto sveikatos priežiūros specialistų pasiskirstymo visoje teritorijoje skatinimas“; ir 13 komponento (Skyrius „REPowerEU“) 4 investicija „Parama naujiems elektros energijos gamybos iš atsinaujinančiųjų išteklių ir elektros energijos kaupimo pajėgumams“. Tuo remdamasi Bulgarija paprašė iš dalies pakeisti pirmiau minėtas priemones. Kadangi tos aplinkybės pateisina priemonių dalinį pakeitimą, 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

- (13) išbraukus priemones pagal Reglamento (ES) 2021/241 21 straipsnį, Bulgarija paprašė leisti naudoti išteklius, kurie atsilaisvino šias priemones išbraukus ir sumažinus jų įgyvendinimo lygį, kad būtų galima įtraukti keturias naujas priemones ir padidinti devynių priemonių įgyvendinimo lygį. Tai atitinkamai susiję su 9 investicija „Subsidijų schema – gyvenamųjų pastatų renovacija“; 8 investicija „Geležinkelių ir orinių kontaktinių linijų stebėsenos ir techninės priežiūros įranga“; 9 investicija „Geležinkelių infrastruktūros atnaujinimas“ ir 10 investicija „Nauji Sofijos metro riedmenys“; 2 investicija „Ekonominės transformacijos programa“; 1 investicija „Geležinkelių riedmenys“; 6 investicija „3-ioji Sofijos metro linija“; 7 investicija „Žaliasis judumas“; 10 reforma „Viešieji pirkimai“; 4 investicija „Saugumo paslaugų kokybės ir tvarumo gerinimas“; 2 investicija „Smegenų kraujagyslių ligų intervencinės diagnostikos ir endovaskulinio gydymo sąlygų gerinimas ir sąlygų smegenų

kraujagyslių ligų endovaskulinio gydymo specialistų pouniversitetinėms studijoms Bulgarijoje sudarymas“; 3 investicija „Psichiatrinės priežiūros modernizavimas ir plėtojimas“; 4 investicija „Oro greitosios medicinos pagalbos sistemos kūrimas“;

Tarpinių ir siektinų reikšmių išdėstymas

- (14) tarpinių ir siektinų reikšmių išdėstymas paramos dalių lentelėse turėtų būti iš dalies pakeistas, kad būtų atsižvelgta į Bulgarijos pateiktus dalinius plano pakeitimus ir orientacinį tvarkaraštį;
- (15) pradinis ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planas turėtų būti iš esmės restruktūrizuotas, kad mokėjimo prašymai būtų konsoliduojami;

Komisijos vertinimas

- (16) Komisija įvertino iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytus vertinimo kriterijus;
- (17) Komisijos nuomone, Bulgarijos pasiūlyti daliniai pakeitimai nedaro poveikio 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD1 dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo išdėstytam teigiamam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano aktualumo, efektyvumo, veiksmingumo ir darnos įvertinimui pagal 19 straipsnio 3 dalies a, c, g ir h punktuose nustatytus vertinimo kriterijus;

Visų ar didelės dalies šaliai skirtose rekomendacijose nustatytų uždavinių sprendimas

- (18) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies b punktą ir V priedo 2.2 kriterijų numatoma, kad iš dalies pakeistas ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planas padės veiksmingai spręsti visus ar didelę dalį uždavinių (A reitingas), nustatytų atitinkamose Bulgarijai skirtose rekomendacijose, įskaitant jų fiskalinius aspektus, arba uždavinius, nustatytus kituose atitinkamuose dokumentuose, kuriuos Komisija oficialiai priėmė per Europos semestrą;
- (19) įvertinus pažangą, padarytą įgyvendinant visas atitinkamas šaliai skirtas rekomendacijas per 2025 m. Europos semestrą, nustatyta, kad nepadaryta didelės pažangos srityse, kurioms taikomos šaliai skirtos rekomendacijos, kaip antai energetikos pertvarkos, darnaus transporto, sveikatos priežiūros, švietimo ir įgūdžių, skaitmeninės pertvarkos ir tam tikrų verslo aplinkos dalių srityse;
- (20) iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatyta daug viena kitą papildančių reformų ir investicijų, kuriomis padedama veiksmingai spręsti visus ar didelę dalį per Europos semestrą Bulgarijai pateiktose Tarybos rekomendacijose nustatytų uždavinių, visų pirma tokiose srityse kaip socialinė įtrauktis, švietimas ir įgūdžiai, priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, skaitmeninė pertvarka ir verslo aplinka bei sveikatos priežiūra;
- (21) tikimasi, kad skyrius „REPowerEU“ sustiprins plano užmojį, susijusį su atitinkamomis šaliai skirtomis rekomendacijomis energetikos ir žaliosios pertvarkos srityse, visų pirma 2020.3.5, 2020.3.6 ir 2020.3.7 rekomendacijomis dėl investicijų į žaliąją ir skaitmeninę pertvarką, visų pirma į švarią ir veiksmingą energijos ir išteklių gamybą ir naudojimą, aplinkos infrastruktūrą ir darnų transportą, kuriais prisidedama prie laipsniško ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo, be kita ko, anglių pramonės regionuose, ir šaliai skirtos rekomendacijos 2024.4 dėl priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo ir žaliosios pertvarkos spartinimo, pakankamų kaupimo pajėgumų užtikrinimo ir elektros tinklo infrastruktūros

stiprinimo. Skyriumi „REPowerEU“ taip pat prisidedama prie šaliai skirtų rekomendacijos 2024.4.2 dėl energijos nepritekliaus mažinimo ir rekomendacijos 2023.3.5 dėl energijos vartojimo efektyvumo didinimo;

Reikšmingos žalos nedarymo principas

- (22) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies d punktą ir V priedo 2.4 kriterijų iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu tikimasi užtikrinti, kad jokia šiame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatyta reformų ir investicinių projektų įgyvendinimo priemonė nebūtų padaryta reikšminga žala aplinkos tikslams (A reitingas), kaip tai suprantama pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2020/852⁴ 17 straipsnį (reikšmingos žalos nedarymo principas);
- (23) pakeitimais, padarytais iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu, nedaromas poveikis teigiamam pradinio ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano vertinimui pagal šį kriterijų;
- (24) kalbant apie naujas reformas ir investicijas, įtrauktas į skyrių „REPowerEU“, Bulgarija pateikė sistemingą kiekvienos priemonės vertinimą pagal reikšmingos žalos nedarymo principą, laikydamasis Reikšmingos žalos nedarymo principo techninių gairių (C/2023/111). Remiantis pateikta informacija galima daryti išvadą, kad iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu tikimasi užtikrinti, kad jokia priemonė nebūtų padaryta reikšminga žala;

Indėlis į „REPowerEU“ tikslus

- (25) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies da punktą ir V priedo 2.12 kriterijų numatoma, kad skyriumi „REPowerEU“ bus dideliu mastu (A reitingas) veiksmingai prisidedama prie Sąjungos energetinio saugumo, energijos tiekimo įvairinimo ir didesnio atsinaujinančiųjų energijos išteklių naudojimo ir didesnio energijos vartojimo efektyvumo, didesnių energijos kaupimo pajėgumų arba būtino priklausomybės nuo iškastinio kuro sumažinimo iki 2030 m.;
- (26) tikimasi, kad įgyvendinant padidinto masto ir naujas priemones bus tiesiogiai prisidedama prie Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalyje nurodytų „REPowerEU“ tikslų įgyvendinimo. 1 reforma, susijusi su energijos nepritekliaus valdymo sistema ir pasirengimu mažmeninės rinkos liberalizavimui, ir 1 investicija, susijusi su nacionaline energijos nepriteklių patiriančių ir pažeidžiamų namų ūkių informacine sistema, padeda spręsti energijos nepritekliaus problemą, kaip nurodyta Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies c punkte. Tikimasi, kad 2 reforma, kuria bus padidintas prijungimo prie tinklo procedūrų skaidrumas, palengvins ir paspartins atsinaujinančiųjų išteklių energijos diegimą ir taip padės siekti Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies b punkte nustatyto tikslo. 3 reforma, kuria siekiama gerinti balansavimo rinkos veikimą ir įgalinti reguliavimą apkrova, prisidedama prie Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies e punkto tikslo energijos perdavimo ir skirstymo viduje ir tarpvalstybiniu mastu kliūtis. Remiant investicijas į elektros energijos kaupimą, 2 ir 4 investicijomis prisidedama prie tikslo remti elektros energijos kaupimą ir spartinti atsinaujinančiųjų energijos išteklių

⁴ 2020 m. birželio 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2020/852 dėl sistemos tvariam investavimui palengvinti sukūrimo, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2019/2088 (OL L 198, 2020 6 22, p. 13).

integravimą⁵. 3 investicija į fotovoltinių sistemų įrengimą ir elektrinių transporto priemonių tiekimą socialinių paslaugų įstaigoms padeda remti nulinės taršos transportą⁶ ir spartinti atsinaujinančiųjų išteklių energijos naudojimą⁷;

Tarpvalstybinio ar daugiašalio pobūdžio ar poveikio priemonės

- (27) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies db punktą ir V priedo 2.13 kriterijų skyriuje „REPowerEU“ numatytos priemonės turi didelio masto (A reitingas) tarpvalstybinį arba daugiašalį pobūdį arba poveikį;
- (28) dauguma į Bulgarijos skyrių „REPowerEU“ įtrauktų priemonių turi tarpvalstybinį arba daugiašalį aspektą arba poveikį;
- (29) daugiašales ir tarpvalstybines investicijas sudaro parama elektrifikavimui, atsinaujinančiųjų išteklių energijos gamybos skatinimas ir atsinaujinančiųjų energijos išteklių integravimas į tinklą, taip sumažinant šalies iškastinio kuro paklausą. Bendros tų priemonių išlaidos iš viso sudaro 495 753 906 mlrd. EUR, t. y. daugiau kaip 30 proc. numatytų skyriaus „REPowerEU“ išlaidų;

„REPower“ priemonė, turinti tarpvalstybinį ar daugiašalį mastą arba poveikį	Išlaidos (mln. EUR)	Įnašas
Padidinto masto priemonė „Nacionalinė elektros energijos iš atsinaujinančiųjų energijos išteklių kaupimo infrastruktūra (RESTORE)“	120,7	24 %
Fotovoltinių sistemų įrengimas ir elektrinių transporto priemonių tiekimas socialinių paslaugų įstaigoms	33	7 %
Parama naujiems elektros energijos gamybos iš atsinaujinančiųjų išteklių ir elektros energijos kaupimo pajėgumams	342	68 %

- (30) šiomis priemonėmis mažinama priklausomybė nuo iškastinio kuro tiek nacionaliniu, tiek ES lygmeniu, o tai pagrindžia vertinimą, kad į „REPowerEU“ skyrių įtrauktos priemonės, kaip numatoma, dideliu mastu (A reitingas) turės tarpvalstybinį ar daugiašalį pobūdį arba poveikį;

Indėlis į žaliąją pertvarką, įskaitant biologinę įvairovę

- (31) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies e punktą ir V priedo 2.5 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie žaliosios pertvarkos, įskaitant biologinę įvairovę, arba dėl jos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms, kuriomis remiami klimato srities tikslai, skiriamos lėšos sudaro 49,9 proc. visų iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų ir 99,5 proc. visų numatytų skyriaus „REPowerEU“ priemonių išlaidų (apskaičiuota pagal Reglamento (ES) 2021/241 VI priede nurodytą metodiką). Pagal Reglamento (ES) 2021/241 17 straipsnį, iš dalies pakeistas ekonomikos gaivinimo ir atsparumo

⁵ Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies e punktas.

⁶ Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies e punktas.

⁷ Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies b punktas.

didinimo planas dera su 2021–2030 m. nacionaliniame energetikos ir klimato srities veiksmų plane pateikta informacija;

- (32) priemonės, kurios buvo panaikintos arba kurių reikalaujamo įgyvendinimo lygis buvo sumažintas, neturi įtakos bendriems plano užmojams, susijusiems su žaliaja pertvarka, o „REPowerEU“ skyriumi dedamos didelės pastangos toliau remti Bulgarijos žaliąją pertvarką, nes visomis reformomis ir investicijomis visapusiškai prisidedama prie priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo ir sudaromos palankesnės sąlygos integruoti atsinaujinančiuosius energijos išteklius;
- (33) iš dalies pakeistu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu, įskaitant skyrių „REPowerEU“, toliau reikšmingai prisidedama prie žaliosios pertvarkos ir padedama siekti Sąjungos 2030 m. klimato tikslų, kartu laikantis ES 2050 m. poveikio klimatui neutralumo tikslo; Tikimasi, kad „REPowerEU“ priemonės prisidės prie žaliosios pertvarkos skatinamos atsinaujinančiųjų išteklių energijos integravimą į sistemą ir padėdamos spręsti energijos nepritekliaus problemą;

Indėlis į skaitmeninę pertvarką

- (34) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies f punktą ir V priedo 2.6 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane yra priemonių, kuriomis dideliu mastu (A reitingas) prisidedama prie skaitmeninės pertvarkos arba dėl tos pertvarkos kylančių uždavinių sprendimo. Priemonėms, kuriomis remiami skaitmeniniai tikslai, skiriama suma sudaro 20,6 proc. visos iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano asignavimų sumos (apskaičiuota pagal to reglamento VII priede nurodytą metodiką);
- (35) 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime pateiktas teigiamas indėlio į skaitmeninę pertvarką įvertinimas lieka galioti. Iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatyti devyniolikos priemonių, susijusių su skaitmenine pertvarka, pakeitimai, dviejų su skaitmenine pertvarka susijusių priemonių panaikinimas ir į jį neįtraukta naujų priemonių, kuriomis prisidedama prie skaitmeninės pertvarkos;

Išlaidų įvertinimas

- (36) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies i punktą ir V priedo 2.9 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane pateiktas visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų sumos pagrindimas yra iš vidutiniu mastu (B reitingas) pagrįstas ir patikimas, atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir yra proporcingas tikėtinam nacionaliniam ekonominiam ir socialiniam poveikiui;
- (37) remiantis pateikta informacija, įvertinus naujų „REPowerEU“ priemonių ir esamų priemonių, dėl kurių pakeitimų reikėjo atlikti naują išlaidų įvertinimą, išlaidų įverčius, matyti, kad dauguma išlaidų yra pagrįstos ir patikimos. Tik keliais atvejais išsami informacija apie metodiką ir prielaidas, naudotas išlaidų įverčiams apskaičiuoti, buvo ribota, iš dalies dėl priemonių naujumo. Dėl to šis vertinimo kriterijus negali būti įvertintas A reitingu. Be to, kitų iš dalies pakeistų priemonių išlaidų įverčių pakeitimai buvo pagrįsti, proporcingi naujoms peržiūretoms siektinoms reikšmėms ir pagrįsti išsamiais skaičiavimais ir įrodymais, todėl šių išlaidų įverčių pagrįstumas ir patikimumas, palyginti su pirminiu ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planu, nepasikeitė. Galiausiai visų numatytų ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano išlaidų suma atitinka išlaidų veiksmingumo principą ir yra proporcinga tikėtinam nacionaliniam ekonominiam ir socialiniam poveikiui;

Sąjungos finansinių interesų apsauga

- (38) pagal Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalies j punktą ir V priedo 2.10 kriterijų, iš dalies pakeistame ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane pasiūlyta tvarka ir šiame Tarybos įgyvendinimo sprendime numatytos papildomos priemonės yra tinkamos (A reitingas), kad naudojant pagal tą reglamentą skirtas lėšas būtų užkirstas kelias korupcijai, sukčiavimui ir interesų konfliktams ir jie būtų nustatyti ir pašalinti, ir ta tvarka numatoma veiksmingai užkirsti kelią dvigubam finansavimui pagal tą reglamentą ir kitas Sąjungos programas. Tai nedaro poveikio kitų priemonių ir įrankių, skirtų Sąjungos teisės nuostatų laikymuisi skatinti ir užtikrinti, be kita ko, susijusių su korupcijos, sukčiavimo ir interesų konfliktų prevencija, nustatymu bei pašalinimu ir Sąjungos biudžeto apsauga pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES, Euratomas) 2020/2092⁸, taikymui;
- (39) nuo tada, kai atliktas ankstesnis vertinimas, Komisija turėjo galimybę susipažinti su informacija apie faktinį Bulgarijos audito ir kontrolės sistemos įgyvendinimą. Tai pasakytina ir apie preliminarį Bulgarijoje Komisijos atlikto Sąjungos finansinių interesų apsaugos audito išvadą;
- (40) atsižvelgdama į šią informaciją, Komisija mano, kad apskritai Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano vidaus kontrolės sistema yra tinkama;

Kiti įvertinimo kriterijai

- (41) Komisijos nuomone, Bulgarijos pasiūlyti daliniai pakeitimai nedaro poveikio 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendime dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo išdėstytam teigiamam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano aktualumo, efektyvumo, veiksmingumo ir darnos įvertinimui pagal 19 straipsnio 3 dalies a, c, g ir h punktuose nustatytus vertinimo kriterijus;

Lygybė

- (42) ankstesnis plano įgyvendinimo ir stebėsenos aspektų, taip pat lyčių lygybės aprašymas tebegalioja. Be to, C13I1 investicija „Energijos nepriteklių patiriančių ir pažeidžiamų namų ūkių informacinės sistemos sukūrimas“ ir C13R1 reforma „Energijos nepritekliaus valdymo sistema ir pasirengimas liberalizuoti mažmeninę rinką“ siekiama patenkinti konkrečius energijos nepriteklių patiriančių ir pažeidžiamų vartotojų poreikius, siekiant užtikrinti jų apsaugą tikslinėmis priemonėmis;

Teigiamas įvertinimas

- (43) Komisijai teigiamai įvertinus iš dalies pakeistą ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planą ir padarius išvadą, kad šis planas pakankamai atitinka Reglamente (ES) 2021/241 nustatytus vertinimo kriterijus, pagal to reglamento 20 straipsnio 2 dalį ir V priedą turėtų būti išdėstytos iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti būtinos reformos ir investiciniai projektai, atitinkamos tarpinės bei siektinos reikšmės ir rodikliai, taip pat iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui įgyvendinti Sąjungos teikiama suma;

Finansinis įnašas

⁸ 2020 m. gruodžio 16 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES, Euratomas) 2020/2092 dėl bendro Sąjungos biudžeto apsaugos sąlygų režimo (OL L 433 I, 2020 12 22, p. 1).

- (44) visų numatytų iš dalies pakeisto Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano, įskaitant skyrių „REPowerEU“, išlaidų suma yra 6 174 106 145 EUR. Kadangi iš dalies pakeisto ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano visos numatytos išlaidos yra didesnės už atnaujintą Bulgarijai teikiamą didžiausią finansinį įnašą, Bulgarijos iš dalies pakeistam ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo planui pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2021/1755 4a straipsnį, Reglamento (ES) 2021/241 20 straipsnio 4 dalį ir 21a straipsnio 6 dalį nustatytas skiriamas visas finansinis įnašas turėtų būti lygus 5 688 778 600 EUR;
- (45) vadovaudamasi Reglamento (ES) 2021/241 21a straipsnio 5 dalimi, 2025 m. balandžio 16 d. Bulgarija pateikė prašymą skirti to reglamento 21a straipsnio 1 dalyje nurodytas pajamas, kurias valstybės narės dalijasi pagal Reglamento (ES) 2021/241 IVa priedo metodikoje nustatytus rodiklius. Į skyrių „REPowerEU“ įtrauktų Reglamento (ES) 2021/241 21c straipsnio 3 dalies b–f punktuose nurodytų priemonių bendros numatomos išlaidos yra 498 208 098 EUR. Kadangi ši suma yra didesnė už Bulgarijai skirtą asignavimų dalį, Bulgarijai skirta papildoma negrąžintina finansinė parama turėtų būti lygi asignavimų daliai. Ši suma lygi 479 327 545 EUR;
- (46) be to, vadovaudamasi Reglamento (ES) 2021/1755⁷ 4a straipsniu, 2023 m. vasario 28 d. Bulgarija pateikė pagrįstą prašymą perkelti į Priemonę visą savo likusio preliminarus asignavimo sumą iš prisitaikymo prie „Brexito“ rezervo, kuri yra 6 000 000 EUR. Ta suma, kaip papildoma negrąžintina finansinė parama, turėtų būti skirta skyriuje „REPowerEU“ numatytiems reformoms ir investicijoms remti;
- (47) visas Bulgarijai skirtas finansinis įnašas, įskaitant skyrių „REPowerEU“, turėtų būti 6 174 106 145 EUR;
- (48) todėl 2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas ST 8091/22 INIT; ST 8091/22 ADD 1 dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas. Siekiant aiškumo, to Tarybos įgyvendinimo sprendimo priedas turėtų būti pakeistas nauju,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

2022 m. gegužės 4 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas dėl Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimo iš dalies keičiamas taip:

1) 1 straipsnis pakeičiamas taip:

„1 straipsnis

Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimo patvirtinimas

Iš dalies pakeisto Bulgarijos ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plano įvertinimas remiantis Reglamento (ES) 2021/241 19 straipsnio 3 dalyje nustatytais kriterijais patvirtinamas. Ekonomikos gaivinimo ir atsparumo didinimo plane numatytos reformos ir investiciniai projektai, jo stebėsenos ir įgyvendinimo tvarka ir tvarkaraštis, įskaitant atitinkamas negrąžintinos finansinės paramos mokėjimu susijusias papildomas tarpines ir siektinas reikšmes, atitinkami rodikliai, susiję su numatytų tarpinių ir siektinų reikšmių pasiekimu, ir Komisijai užtikrinamos visapusiškos prieigos prie pagrindinių susijusių duomenų tvarka yra išdėstyti šio sprendimo priede.“;

2) 2 straipsnio 1 dalis pakeičiama taip:

„1. Sąjunga Bulgarijai kaip negrąžintiną paramą pateikia 6 174 106 145 EUR⁹ finansinį įnašą. Tas įnašas apima:

- (a) pateikiamą 4 636 043 337 EUR sumą, t. y. 70 proc., dėl kurios turi būti teisiškai įsipareigota ne vėliau kaip 2022 m. gruodžio 31 d.;
- (b) pateikiamą 1 052 735 263 EUR sumą, t. y. 30 proc., dėl kurios turi būti teisiškai įsipareigota nuo 2023 m. sausio 1 d. iki 2023 m. gruodžio 31 d.;
- (c) 479 327 545 EUR sumą¹⁰ pagal Reglamento (ES) 2021/241 21a straipsnio 6 dalį, išskirtinai skirtą to reglamento 21c straipsnyje nurodytoms priemonėms, išskyrus 21c straipsnio 3 dalies a punkte nurodytas priemones, finansuoti;
- (d) 6 000 000 EUR sumą, perkeltą iš pritaikymo prie „Brexit’o“ rezervo.“

2 straipsnis
Adresatas

Šis sprendimas skirtas Bulgarijai.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu
Pirmininkas / Pirmininkė

⁹ Ši suma atitinka pagal Reglamento (ES) 2021/241 11 straipsnyje nustatytą metodiką apskaičiuotą finansinį asignavimą, iš kurio išskaičiuota proporcinga Bulgarijos išlaidų, nurodytų to reglamento 6 straipsnio 2 dalyje, dalis.

¹⁰ Ši suma atitinka pagal Reglamento (ES) 2021/241 Iva priede nustatytą metodiką apskaičiuotą finansinį asignavimą, iš kurio išskaičiuota proporcinga Bulgarijos išlaidų, nurodytų to reglamento 6 straipsnio 2 dalyje, dalis.